

**Informacje przekazane przez państwa członkowskie, dotyczące pomocy państwa przyznanej na mocy rozporządzenia Komisji (WE) nr 800/2008 uznające niektóre rodzaje pomocy za zgodne ze wspólnym rynkiem w zastosowaniu art. 87 i 88 Traktatu (ogólne rozporządzenie w sprawie wyłączeń blokowych)**

(Tekst mający znaczenie dla EOG)

(2011/C 59/03)

Numer środka pomocy państwa	SA.32004 (10/X)	
Państwo członkowskie	Portugalia	
Numer referencyjny państwa członkowskiego	—	
Nazwa regionu (NUTS)	ALTO ALENTEJO Artykuł 107 ust. 3 lit. c), Obszary mieszane	
Organ przyznający pomoc	Ministério das Finanças e da Administração Pública Av. Infante D. Henrique, 1 1149-009 Lisboa, Portugal <a href="http://www.min-financas.pt/default.asp">http://www.min-financas.pt/default.asp</a>	
Nazwa środka pomocy	Benefícios Fiscais à Embraer Portugal Estruturas em Compósitos	
Krajowa podstawa prawna (odesłanie do właściwego promulgatora krajowego)	Resolução do Conselho de Ministros n° 69/2010	
Rodzaj środka pomocy	pomoc ad hoc – Embraer Portugal Estruturas em Compósitos	
Zmiany istniejącego środka pomocy	—	
Data przyznania pomocy	19.8.2010	
Sektor(-y) gospodarki	Produkcja statków powietrznych, statków kosmicznych i podobnych maszyn	
Rodzaj beneficjenta	duże przedsiębiorstwo	
Całkowita kwota pomocy ad hoc przyznanej przedsiębiorstwu	EUR 1,17 (w mln)	
Przeznaczona na gwarancje	—	
Instrument pomocy (art. 5)	Inny rodzaj ulgi podatkowej, Dotacja bezpośrednia	
Odesłanie do decyzji Komisji	—	
W przypadku współfinansowania z funduszy wspólnotowych	—	
Cele	Maksymalna intensywność pomocy w % lub maksymalna kwota pomocy w walucie krajowej	MŚP –w %
Pomoc ad hoc (art. 13 ust.1)	3 %	0 %

Adres internetowy pełnego tekstu środka pomocy:

<http://dre.pt/pdf1sdip/2010/09/17000/0383303833.pdf>

Numer środka pomocy państwa	SA.32046 (10/X)	
Państwo członkowskie	Bułgaria	
Numer referencyjny państwa członkowskiego	—	
Nazwa regionu (NUTS)	Bułgaria Artykuł 107 ust. 3 lit. a), Obszary mieszane	

Organ przyznający pomoc	Управляващ орган на Оперативна програма Развитие на конкурентоспособността на българската икономика Министерство на икономиката, енергетиката и туризма; Република България, гр. София, ул. „Славянска“ № 8 www.opcompetitiveness.bg	
Nazwa środka pomocy	Открита процедура за конкурентен подбор на проекти с определен срок за кандидатстване: BG161PO003-2.2.01 Подкрепа за създаване и развитие на бизнес инкубатори	
Krajowa podstawa prawna (odesłanie do właściwego promulgatora krajowego)	ПМС № 121/2007 г. (обн., ДВ, бр. 45/2007 г., посл. изм. и доп., бр. 90/2010 г.): <a href="http://www.eufunds.bg/en/page/119">http://www.eufunds.bg/en/page/119</a> ; Оперативна програма „Развитие на конкурентоспособността на българската икономика“, ССИ Номер: 2007BG161PO003: <a href="http://www.opcompetitiveness.bg/uploadfiles/documents/opcompetitivenesseng_final_2007.pdf">http://www.opcompetitiveness.bg/uploadfiles/documents/opcompetitivenesseng_final_2007.pdf</a> ; Насоки за кандидатстване по процедура:BG161PO003-2.2.01 „Подкрепа за създаване и развитие на бизнес инкубатори“	
Rodzaj środka pomocy	Program pomocy	
Zmiany istniejącego środka pomocy	—	
Czas trwania pomocy	26.11.2010–28.3.2011	
Sektor(-y) gospodarki	Produkcja chemikaliów i wyrobów chemicznych, Wytwarzanie i przetwarzanie koksu i produktów rafinacji ropy naftowej, Produkcja wyrobów z gumy i tworzyw sztucznych, Produkcja wyrobów z drewna i korka, z wyłączeniem mebli; produkcja wyrobów ze słomy i materiałów używanych do wyplatania, Produkcja podstawowych substancji farmaceutycznych oraz leków i pozostałych wyrobów farmaceutycznych, Produkcja artykułów spożywczych homogenizowanych i żywności dietetycznej, Produkcja przypraw, Produkcja pozostałych artykułów spożywczych, gdzie indziej niesklasyfikowana, Produkcja urządzeń elektrycznych, Produkcja kakao, czekolady i wyrobów cukierniczych, Wytwarzanie gotowych posiłków i dań, Produkcja wyrobów z pozostałych mineralnych surowców niemetalicznych, Produkcja metali, Produkcja maszyn i urządzeń, gdzie indziej niesklasyfikowana, Produkcja papieru i wyrobów z papieru, Poligrafia i reprodukcja zapisanych nośników informacji, Produkcja metalowych wyrobów gotowych, z wyłączeniem maszyn i urządzeń, Produkcja odzieży, Produkcja wyrobów tekstylnych, Produkcja skór i wyrobów ze skór wyprawionych, Produkcja wyrobów piekarskich i mącznych, Produkcja komputerów, wyrobów elektronicznych i optycznych, Produkcja wyrobów tytoniowych, Produkcja napojów bezalkoholowych; produkcja wód mineralnych i pozostałych wód butelkowanych, GÓRNICtwo I WYDOBYWANIE	
Rodzaj beneficjenta	—	
Całkowity planowany roczny budżet programu pomocy	BGN 35,20 (w mln)	
Przeznaczona na gwarancje	—	
Instrument pomocy (art. 5)	Dotacja bezpośrednia	
Odesłanie do decyzji Komisji	—	
W przypadku współfinansowania z funduszy wspólnotowych	—	
Cele	Maksymalna intensywność pomocy w % lub maksymalna kwota pomocy w walucie krajowej	MŚP –w %
Program pomocy	50 %	20 %

Adres internetowy pełnego tekstu środka pomocy:

[http://www.opcompetitiveness.bg/bg/projects/id\\_95.html](http://www.opcompetitiveness.bg/bg/projects/id_95.html)

Numer środka pomocy państwa	SA.32081 (10/X)	
Państwo członkowskie	Niemcy	
Numer referencyjny państwa członkowskiego	DE-BMBF-617-72038-1/1(2011)	
Nazwa regionu (NUTS)	DEUTSCHLAND Artykuł 107 ust. 3 lit. c), Obszary nieobjęte pomocą, Obszary mieszane	
Organ przyznający pomoc	Bundesministerium für Bildung und Forschung Hannoversche Straße 28 – 30 10115 Berlin <a href="http://www.bmbf.de/">http://www.bmbf.de/</a>	
Nazwa środka pomocy	Nationale Forschungsstrategie BioÖkonomie 2030	
Krajowa podstawa prawna (odesłanie do właściwego promulgatora krajowego)	Haushaltsgesetz i.d.jährl.F., z.Zt. 2010 v. 6.4.10 BGBl. I S.346 <a href="http://www.bundesfinanzministerium.de/bundeshaushalt2010/html">www.bundesfinanzministerium.de/bundeshaushalt2010/html</a> Bundeshaushaltsplan i.d.jährl.F., z.Zt. 2010 v. 6.4.10 BGBl. I S.346 <a href="http://www.bundesfinanzministerium.de/bundeshaushalt2010/html/ep00.html">www.bundesfinanzministerium.de/bundeshaushalt2010/html/ep00.html</a> BHO mit VV v. 19.8.69 BGBl. I S.1284, zuletzt geändert durch Art.4 G.v. 31.7.09 BGBl. I S.2580 <a href="http://www.gesetze-im-internet.de/bundesrecht/bho/gesamt.pdf">www.gesetze-im-internet.de/bundesrecht/bho/gesamt.pdf</a> VwVfG i.d.F.v. 23.1.03 BGBl. I S.102, zuletzt geändert durch Art.2 I G.v. 14.8.09 BGBl. I S.2827	
Rodzaj środka pomocy	Program pomocy	
Zmiany istniejącego środka pomocy	—	
Czas trwania pomocy	1.1.2011–31.12.2016	
Sektor(-y) gospodarki	Wszystkie sektory gospodarki kwalifikujące się do pomocy	
Rodzaj beneficjenta	MŚP, duże przedsiębiorstwo	
Całkowity planowany roczny budżet programu pomocy	EUR 135,00 (w mln)	
Przeznaczona na gwarancje	—	
Instrument pomocy (art. 5)	Dotacja bezpośrednia	
Odesłanie do decyzji Komisji	—	
W przypadku współfinansowania z funduszy wspólnotowych	—	
Cele	Maksymalna intensywność pomocy w % lub maksymalna kwota pomocy w walucie krajowej	MŚP –w %
Szkolenia specjalistyczne (art. 38 ust. 1)	35 %	20 %
Pomoc na udział MŚP w targach (art. 27)	50 %	—
Pomoc na rzecz małych przedsiębiorstw nowo utworzonych przez kobiety (art. 16)	15 %	—
Badania podstawowe (art. 31 ust. 2 lit. a))	100 %	—
Pomoc dla młodych innowacyjnych przedsiębiorstw (art. 35)	1 500 000 EUR	—
Pomoc na usługi doradcze w zakresie innowacji i usługi wsparcia innowacji (art. 36)	200 000 EUR	—
Pomoc na tymczasowe zatrudnienie wysoko wykwalifikowanego personelu (art. 37)	1 500 000 EUR	—

Pomoc na działalność badawczo-rozwojową w sektorach rolnictwa i rybołówstwa (art. 34)	100 %	—
Badania przemysłowe (art. 31 ust. 2 lit. b))	65 %	20 %
Pomoc na techniczne studia wykonalności (art. 32)	75 %	—
Pomoc na pokrycie kosztów praw własności przemysłowej dla MŚP (art. 33)	100 %	—
Pomoc na rzecz MŚP na usługi doradcze (art. 26)	50 %	—
Eksperymentalne prace rozwojowe (art. 31 ust. 2 lit. c))	40 %	20 %
Szkolenia ogólne (art. 38 ust. 2)	70 %	20 %

Adres internetowy pełnego tekstu środka pomocy:

<http://www.bmbf.de/pub/biooekonomie.pdf>

[http://www.bmbf.de/pub/agfvo\\_biooekonomie.pdf](http://www.bmbf.de/pub/agfvo_biooekonomie.pdf)

Numer środka pomocy państwa	SA.32130 (10/X)
Państwo członkowskie	Włochy
Numer referencyjny państwa członkowskiego	—
Nazwa regionu (NUTS)	PIEMONTE Artykuł 107 ust. 3 lit. c), Obszary mieszane
Organ przyznający pomoc	Regione Piemonte Direzione Attività Produttive Via Pisano 6 10152 Torino TO ITALIA Tel. +39 0114321461 Fax +39 0114323483 direzioneB16@regione.piemonte.it <a href="http://www.regione.piemonte.it/industria/index.htm">http://www.regione.piemonte.it/industria/index.htm</a>
Nazwa środka pomocy	Piano straordinario per l'occupazione – Misura II.3 linea b) "Piu' sviluppo" – Agevolazioni a sostegno di investimenti per la qualificazione e il rafforzamento del sistema produttivo piemontese (sostegno agli investimenti iniziali)
Krajowa podstawa prawna (odesłanie do właściwego promulgatora krajowego)	Determinazione Dirigenziale n. 366 del 29.11.2010 (non ancora pubblicata)
Rodzaj środka pomocy	Program pomocy
Zmiany istniejącego środka pomocy	—
Czas trwania pomocy	11.1.2011–31.12.2013
Sektor(-y) gospodarki	Wszystkie sektory gospodarki kwalifikujące się do pomocy
Rodzaj beneficjenta	MŚP, duże przedsiębiorstwo
Całkowity planowany roczny budżet programu pomocy	—
Przeznaczona na gwarancje	—

Instrument pomocy (art. 5)	Dotacja na spłatę odsetek, Dotacja bezpośrednia, Kredyt preferencyjny (z podaniem informacji na temat formy zabezpieczenia), Pozostałe Podać – L'agevolazione consiste in un contributo a fondo perduto di importo massimo di Euro 6 000 000 nei limiti dei massimali di aiuto previsti dal Regolamento (CE) n. 800/08. In alternativa e sempre nei limiti dei massimali di aiuto previsti dal Regolamento (CE) n. 800/08, le piccole e medie imprese possono richiedere un prestito agevolato (di durata compresa fra 5 e 15 anni), a copertura del 100 % dell'investimento ammesso, così composto: 70 % con fondi regionali a tasso zero (per un massimo di EUR 6 000 000,00); 30 % con fondi bancari alle condizioni previste dalle convenzioni stipulate da Finpiemonte e le banche aderenti.	
Odesłanie do decyzji Komisji	—	
W przypadku współfinansowania z funduszy wspólnotowych	—	
Cele	Maksymalna intensywność pomocy w % lub maksymalna kwota pomocy w walucie krajowej	MŚP –w %
Program pomocy	10 %	20 %
Pomoc inwestycyjna i pomoc na zatrudnienie dla MŚP (art. 15)	20 %	—

Adres internetowy pełnego tekstu środka pomocy:

[http://www.regione.piemonte.it/industria/dwd/dd366\\_2010\\_alnc.pdf](http://www.regione.piemonte.it/industria/dwd/dd366_2010_alnc.pdf)

Il link indicato apre il file contenente il testo integrale della misura di aiuto

Numer środka pomocy państwa	SA.32257 (10/X)
Państwo członkowskie	Austria
Numer referencyjny państwa członkowskiego	—
Nazwa regionu (NUTS)	SALZBURG Obszary mieszane
Organ przyznający pomoc	Land Salzburg, Amt der Salzburger Landesregierung, Abteilung 1, Wirtschaft, Forschung, Tourismus Postfach 527 A-5010 Salzburg www.salzburg.gv.at
Nazwa środka pomocy	Richtlinie für Förderungen nach dem Ziel „Regionale Wettbewerbsfähigkeit 2007 – 2013“ im Bundesland Salzburg – Geänderte Fassung 2011
Krajowa podstawa prawna (odesłanie do właściwego promulgatora krajowego)	Beschluss der Salzburger Landesregierung vom 9.10.2006 und des genehmigten EU-Programms Stärkung der Wettbewerbsfähigkeit der Region Salzburg, Operationelles Programm 2007-2013 gem. VO (EG) Nr. 1083/2006 vom 11.7.2006, CCI2007AT162PO006, sowie gegenständliche Änderung der Abteilung 1 des Amtes der Salzburger Landesregierung.
Rodzaj środka pomocy	Program pomocy
Zmiany istniejącego środka pomocy	Prolongation X 31/2009
Czas trwania pomocy	1.1.2011–31.12.2013
Sektor(-y) gospodarki	Wszystkie sektory gospodarki kwalifikujące się do pomocy

Rodzaj beneficjenta	MŚP, duże przedsiębiorstwo	
Całkowity planowany roczny budżet programu pomocy	EUR 1,83 (w mln)	
Przeznaczona na gwarancje	—	
Instrument pomocy (art. 5)	Dotacja bezpośrednia	
Odesłanie do decyzji Komisji	—	
W przypadku współfinansowania z funduszy wspólnotowych	CCI2007AT162PO006 – 2,00 (w mln)	
Cele	Maksymalna intensywność pomocy w % lub maksymalna kwota pomocy w walucie krajowej	MŚP –w %
Pomoc na udział MŚP w targach (art. 27)	50 %	—
Program pomocy	15 %	20 %
Pomoc inwestycyjna i pomoc na zatrudnienie dla MŚP (art. 15)	20 %	—
Pomoc na rzecz MŚP na usługi doradcze (art. 26)	50 %	—
Szkolenia ogólne (art. 38 ust. 2)	60 %	20 %
Szkolenia specjalistyczne (art. 38 ust. 1)	25 %	20 %

Adres internetowy pełnego tekstu środka pomocy:

<http://www.salzburg.gv.at/pdf-formulare-wt-w168.pdf>